MARTHA STEWART LIVING™

DRYING RACK • BASTIDOR PARA SECAR
SÉCHOIR À VÊTEMENTS

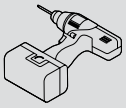
INSTALLATION • INSTALACIÓN • INSTALLATION

W15, C15 D15

Gather the tools you'll need.

Reúne las herramientas que necesitarás.

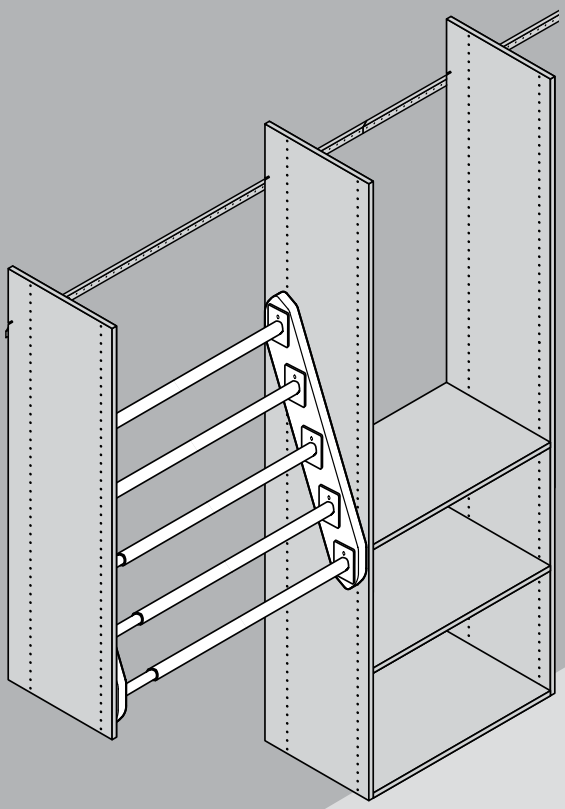
Rassemblez les outils dont vous avez besoin.



POWER DRILL, NO.2 PHILLIPS, 1/8" DRILL BIT

TALADRO ELÉCTRICO, PHILLIPS NO. 2, 1/8" BROCA DE TALADRO

PERCEUSE ÉLECTRIQUE, MÈCHE Nº 2 PHILLIPS, 1/8"



1-800-218-2494

If you have any questions, or you're missing parts, email msl@thestowcompany.com or call our customer care department.

MONDAY – FRIDAY
8AM TO 5PM EST

Si tienes alguna pregunta o te falta alguna pieza, envíanos un correo electrónico a msl@thestowcompany.com o comunícate con nuestro departamento de servicio al cliente.

LUNES A VIERNES 8AM A 5PM
HORA DEL ESTE

Si vous avez des questions ou s'il manque des pièces, écrivez à l'adresse suivante: msl@thestowcompany.com, ou communiquez avec notre service à la clientèle.

DU LUNDI AU VENDREDI
DE 8 H À 17 H, HNE

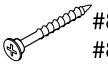
LOOK INSIDE • MIRA EL INTERIOR • CONTENU DE LA BOÎTE

PARTS INCLUDED
PIEZAS INCLUIDAS
PIÈCES INCLUSES

1. drying rack support (2)
   soporte del bastidor
   support pour séchoir à vêtements
2. adjustable rod (5)
   varillas ajustable (5)
   tringles réglable (5)

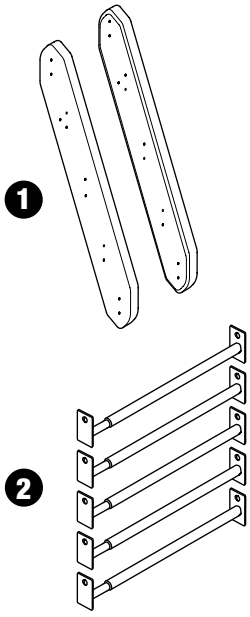
HARDWARE INCLUDED
INCLUYE HERRAJES
PIÈCES DE FIXATION COMPRISES

cylinder shelf pins (4)
pasador cilíndrico de estante (4)
goupille cylindrique pour tablette (4)



#8 x 1¼" screws (4)
#8 x 1¼" tornillos (4)
#8 x 1¼" vis (4)

euro screws (6)
tornillos euro (6)
vis euros (6)



Use and Care
Uso y mantenimiento
Utilisation et entretien

Use the drying rack to hold and dry damp clothes. Use a clean, damp cloth for regular cleaning.

Usa el bastidor para colgar y secar las ropas húmedas. Limpiar con un paño limpio y húmedo.

Utiliser le séchoir à vêtements pour suspendre et faire sécher les vêtements humides. Effectuer un nettoyage régulier avec un linge propre et humide.

⚠ Warning • Importante • Avertissement

This kit includes small parts that are a choking hazard. Not intended for children under 3 years old.

Do not step or climb on kit after it has been installed. It is possible that it could collapse and or fall off the wall and cause bodily harm and/or damage to personal belongings.

Do not overload shelving and kit. If shelves are deflecting more than 3/8" it is overloaded. The shelves and or kit could collapse and possibly cause bodily harm and/or damage to personal belongings.

Este kit incluye piezas pequeñas que constituyen un riesgo de asfixia. No recomendado para niños menores de 3 años.

No pisar o subirse a un kit después de haber sido instalado. Es posible que el kit pueda caerse o desprenderse de la pared y causar lesiones corporales y/o daños en los bienes de uso personal.

No sobrecargar las estanterías ni el kit. Si los estantes se arquean más de 3/8" se debe a que están sobrecargados. Los estantes y/o el kit podrían caerse y posiblemente causar lesiones corporales y/o daños en los bienes de uso personal.

Cet ensemble comprend de petites pièces qui posent un risque d'étouffement. Non conçu pour une utilisation par des enfants de moins
de 3 ans.

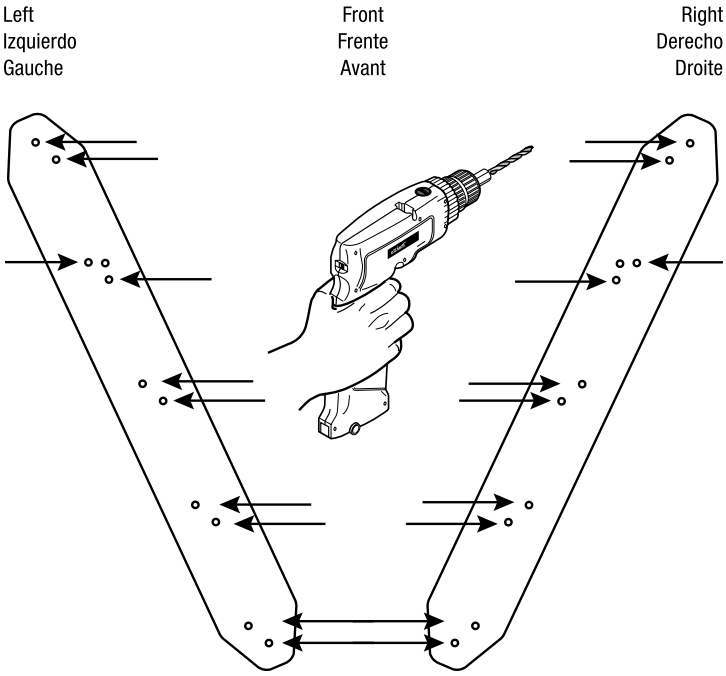
Ne pas grimper sur le système après son installation. Le cas échéant, il risque de s'effondrer ou de tomber et ainsi d'occasionner des blessures corporelles ou d'endommager des biens personnels.

Ne pas surcharger les tablettes ou le système de rangement. Les tablettes sont surchargées si elles dévient de plus de 0.95 cm. Les tablettes ou le système de rangement, s'ils sont surchargés, risquent de s'effondrer et d'occasionner des blessures corporelles ou d'endommager biens personnels.

1 Open up holes in drying rack supports by drilling into the vinyl covered holes with an 1/8" drill bit.

Con un taladro y una broca de 1/8", abre los orificios cubiertos de vinilo de los soportes del bastidor.

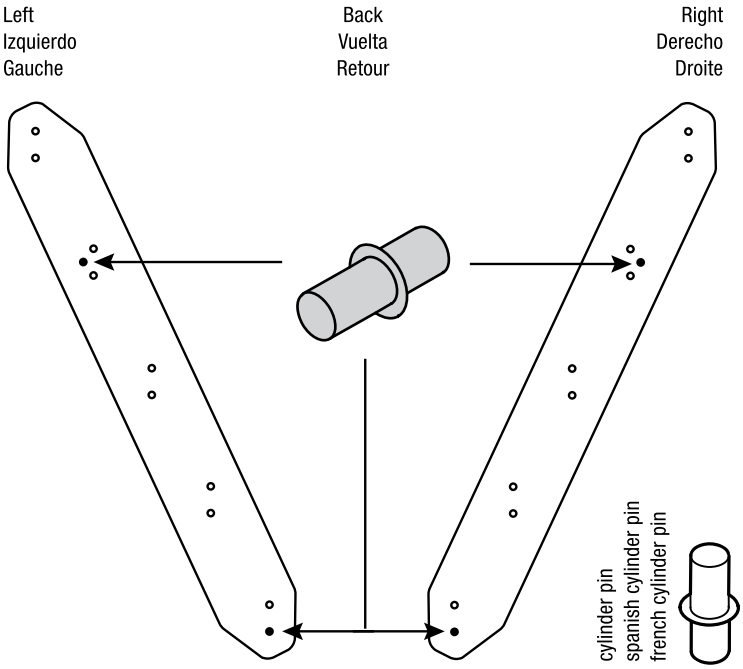
Ouvrir les orifices des supports du séchoir à vêtements en perçant les orifices recouverts de vinyle à l'aide d'une mèche de 0,32 cm (1/8 po).



2 Place 2 cylinder shelf pins in the back side of each drying rack support according to the diagram.

Coloca los dos pasadores cilíndricos de estantes en la cara posterior de cada soporte del bastidor, como lo muestra el diagrama.

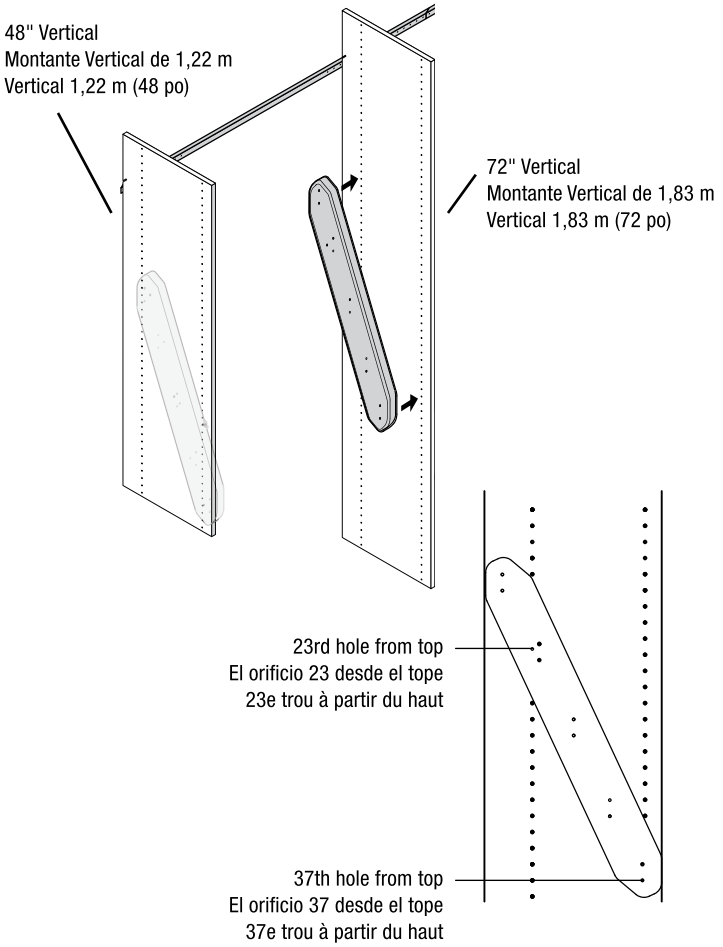
Placer deux goupilles cylindriques pour tablette à l'arrière de chaque support du séchoir à vêtements conformément au diagramme.



3 Use the cylinder shelf pins to mount the left and right drying rack supports to your 72" or 48" verticals. It may take some force to secure the supports to the verticals. Mount the supports while the verticals are on the ground if possible.

Usa los pasadores cilíndricos de estante para montar los soportes izquierdo y derecho del bastidor en tus montantes verticales de 1,83 m y de 1,22 m. Quizá necesites ejercer algo de fuerza para fijar los soportes a los montantes verticales. Si es posible monta los soportes con los montantes verticales todavía en el piso.

Utiliser les goupilles cylindriques pour tablette pour installer les supports gauche et droit du séchoir à vêtements dans les sections verticales de 1,83 m (72 po) et 1,22 m (48 po). Il peut être nécessaire de devoir forcer pour fixer les supports dans les sections verticales. Installer les supports pendant que les sections verticales sont au sol, si possible.


48" Vertical
Montante Vertical de 1,22 m
Vertical 1,22 m (48 po)
72" Vertical
Montante Vertical de 1,83 m
Vertical 1,83 m (72 po)
23rd hole from top
El orificio 23 desde el tope
23e trou à partir du haut
37th hole from top
El orificio 37 desde el tope
37e trou à partir du haut

TIP • CONSEJO • CONSEIL

See diagram for suggested placement.

Ver el diagrama para la instalación recomendada.

Consulter le diagramme pour connaître l'emplacement suggéré.

---

4 Install one adjustable rod into the top set of holes. Use the #8 x 1¼" screws to secure the rod and drying rack support piece. Make sure to support the 48" or 72" verticals while attaching the rod.

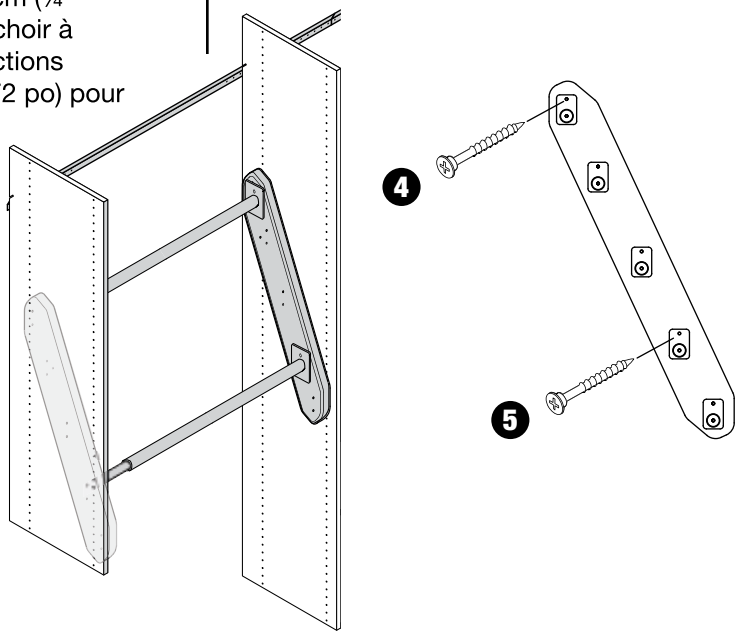
Instala una varilla ajustable en el grupo superior de orificios. Usa tornillos núm. 8 de 6,35 mm para asegurar la pieza de soporte del bastidor y la varilla. Asegúrate de sostener los montantes verticales de 1,22 m y 1,83 m mientras instalas la varilla.

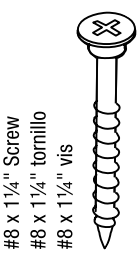
Installer une tige réglable dans le jeu d'orifices supérieurs. Utiliser les vis no 8 de 0,64 cm (¼ po) pour fixer la tige et le support du séchoir à vêtements. S'assurer de soutenir les sections verticales de 1,22 m (48 po) et 1,83 m (72 po) pour fixer la tige.

5 Repeat step number 4 with the adjustable rod that is installed in the second location from the bottom. See picture for location.

Repite el paso 4 con la varilla ajustable instalada en la segunda posición desde el extremo inferior. Ver la imagen para la instalación.

Répéter l'étape 4 avec la tige réglable qui est installée au second emplacement à partir du bas. Consulter l'illustration pour connaître l'emplacement.





6 Install the remaining adjustable rods into the drying rack verticals by using (2) euro screws per rod.

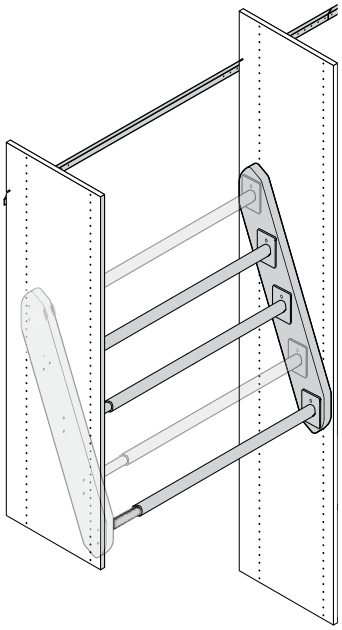
Instala el resto de las varillas ajustables en los montantes verticales del bastidor con (2) tornillos euro por varilla.

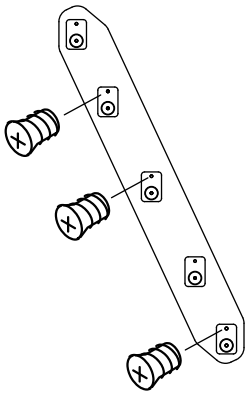
Installer les autres tiges réglables dans les sections verticales du séchoir à vêtements à l'aide de deux (2) vis euro par tige.

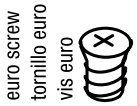
Drying rack maximum load is 35lbs.
Do not use the adjustable rod in a space wider than 35".

El bastidor puede soportar una carga máxima de 35 lb. No usar una varilla ajustable en un espacio con más de 88,9 cm de ancho.

La charge maximale du séchoir à vêtements est de 15,88 kg (35 lb). Ne pas utiliser la tige réglable dans un espace supérieur à 88,90 cm (35 po).







10 YEAR LIMITED WARRANTY

Martha Stewart Living™ products are manufactured using the highest quality materials to exact tolerances. Our products include a 10 year limited warranty. The manufacturer warrants that the Products you purchased will be free from defects in material and workmanship. The manufacturer will repair or replace any component of the Products you purchased at no charge, if it is defective. Return of the defective item may be required by the manufacturer. This warranty covers only replacement of exact defective product or parts, and does not cover labor or any additional replacement costs. Product must be installed per the manufacturer's instructions to be covered under this warranty.

GARANTÍA LIMITADA DE 10 AÑOS

Los productos Martha Stewart Living™ están fabricados con materiales de calidad superior con tolerancias exactas. Nuestros productos incluyen una garantía limitada de 10 años. El fabricante garantiza que los productos que usted compra no presentan defectos materiales ni de fabricación. El fabricante reparará o reemplazará sin cargo alguno cualquier componente de los productos que usted haya comprado, si presentaran defectos. El fabricante puede exigir la devolución del artículo defectuoso. Esta garantía cubre únicamente el reemplazo de productos o piezas defectuosos puntuales y no cubre la mano de obra o cualquier costo adicional de piezas reemplazadas. Los productos deben instalarse según las instrucciones del fabricante para que reciban la cobertura de esta garantía.

GARANTIE LIMITÉE DE DIX ANS

Les produits Martha Stewart Living™ sont fabriqués à partir de matériaux de la plus haute qualité, conformément aux tolérances exigées. Nos produits comportent une garantie limitée de 10 ans. Le fabricant garantit que ce produit est exempt de défauts de main-d'œuvre et de matériau. Le fabricant réparera ou remplacera sans frais tout composant de ce produit qui est défectueux. Le fabricant peut exiger que le produit défectueux lui soit retourné. Cette garantie couvre seulement le remplacement des pièces ou produits défectueux et ne couvre pas les frais de main-d'œuvre et autres frais de remplacement. Pour être couvert par cette garantie, le produit doit être installé conformément aux directives du fabricant.

MARTHA STEWART LIVING and the MARTHA STEWART Logo are trademarks of Martha Stewart Living Omnimedia, Inc. © 2010 Martha Stewart Living Omnimedia, Inc. All rights reserved. Distributed by HOME DEPOT U.S.A., INC.,2455 Paces Ferry Rd., N.W., Atlanta, GA 30339 Printed in U.S.A.

MARTHA STEWART LIVING et le MARTHA STEWART logo sont les marques de commerce de Martha Stewart Living Omnimedia, Inc © 2010 Martha Stewart Living Omnimedia, Inc. All rights reserved / Tous droits reservés. MADE IN USA FABRIQUÉ AUX USA IMPORTED BY/IMPORTÉ PAR/HOME DEPOT OF CANADA INC. 900-1 CONCORDE GATE TORONTO, ONTARIO M3C 4H9 ALL RIGHTS RESERVED TOUS DROITS RÉSERVÉS Printed in U.S.A. Item# 680057-INS 12/10